



Wergirtina derman

Comprare le medicine

 Espen Stranger-Johannessen

 Sara Rumen Krotev

 Hebûn Stembar

 2

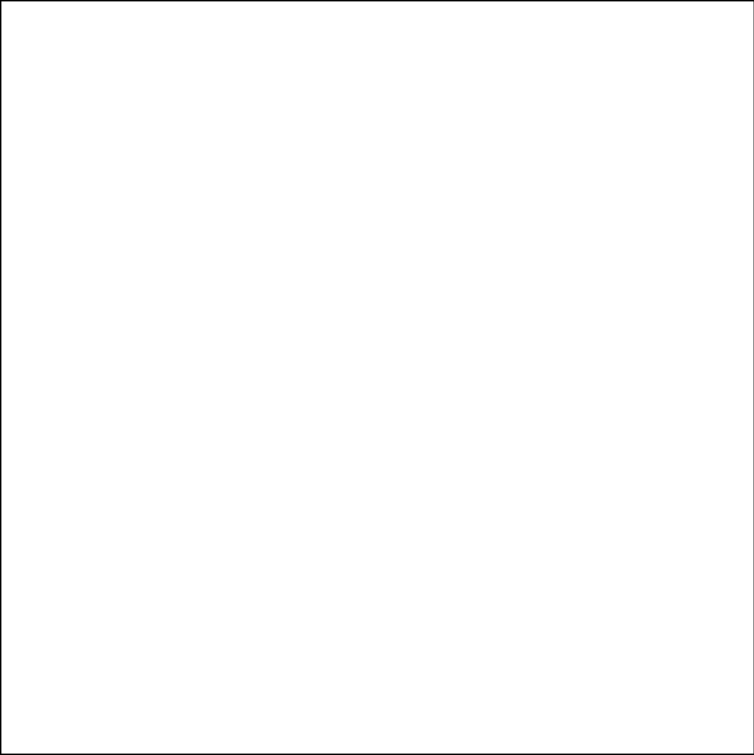
 کورمانجی / Italiano



Êşa Tom a diran heye. Diranê wî pir diêşe.

...

Tom ha mal di denti. Un dente gli fa molto male.



Pêdivî ye ku ew doktore xwe yê diranan
bibîne, lê pêşî jê re tiştek hewce dike ku êşê
kêm bike.

...

Deve andare dal dentista, ma prima gli
occorre qualcosa per il dolore.



Bi erebeyê diçe dermanxaneyê herî nêzîk.

...

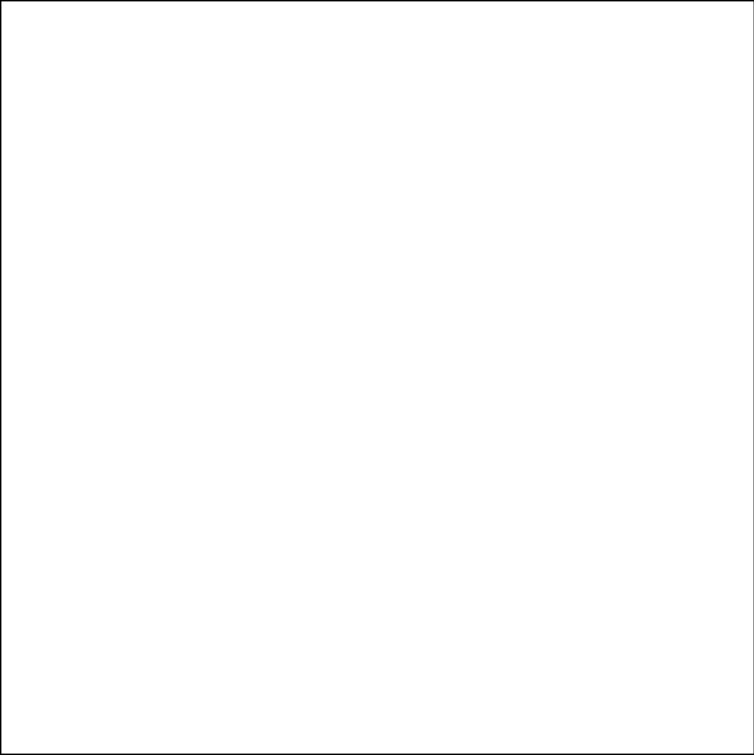
Guida fino alla farmacia piú vicina.



“Êşa diranê min heye,” dibêje. “Tişteki we ji bo wê heye?”

...

“Ho mal di denti,” dice. “Avete qualcosa per il dolore?”



“Belê, li vir çend dermanên êşê hene. Ji bo van dermanan reçete hewce nake.”

...

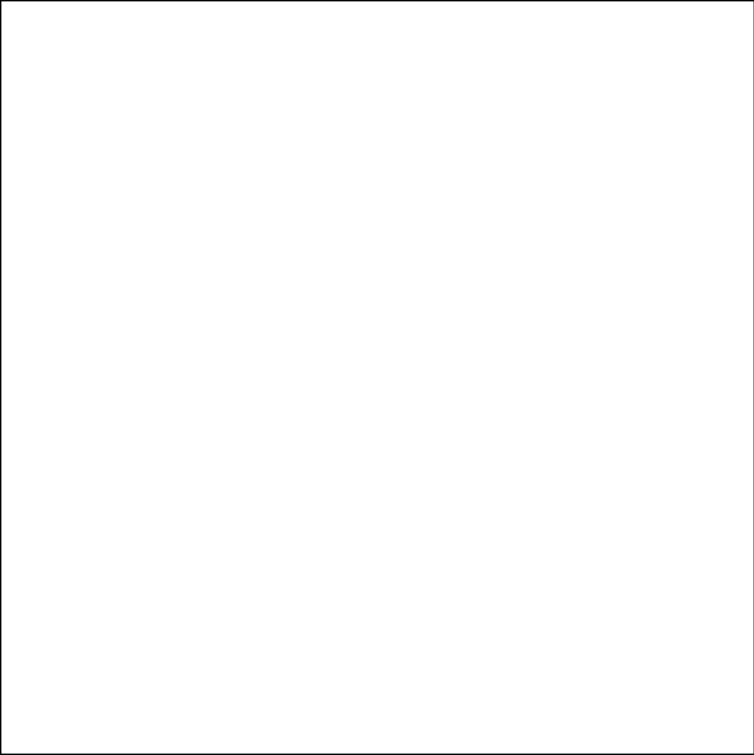
“Sì, ecco degli antidolorifici. Non c'è bisogno di ricetta medica per comprarli.”



“Spas dikim. Mesrefa wan çiqas e?”

...

“Grazie. Quanto costano?”



“Bihayê wan neh euro ye. Lê divê hûn biçin serdana doktorek diranan.”

...

“Costano nove euro. Però dovresti andare da un dentista.”



“Baş e, ez ê serê sibê telefonî doktore xwe yê diranan bikim.”

...

“Okay, chiamerò il mio dentista domani.”



“Heke hûn hewceyê dermanek bêtir qewî bin hûn ê ji diranan an doktorê xwe reçeteyek hewce bikin.”

...

“Se hai bisogno di medicine più forti, ti occorre la prescrizione del tuo dentista o dottore.”



“Spas dikim! Bi xatirê we.”

...

“Grazie! Arrivederci.”



LIDA Stories


lidastories.net

Wergirtina derman

Comprare le medicine

 Espen Stranger-Johannessen

 Sara Rumen Krotev

 Hebûn Stembar (kmr), Andrea Ciasca Marra (it)

